

SPONDA PER LETTO A FORMA DI N
N-SHAPED BEDRAIL
BARRIÈRE DE LIT EN FORME DE N
BARANDILLA DE CAMA EN FORMA DE N
GRADE DE CAMA DE FORMA N
N-GEFORMTES SEITENTEIL FÜR BETTEN
ȘINĂ PENTRU PAT ÎN FORMĂ DE N
N-FORMAT SÄNGRÄCKE
BARIERKA ŁÓŻKOWA W KSZTAŁCIE LITERY N
ΚΑΓΚΕΛΑ ΚΡΕΒΑΤΙΟΥ ΣΧΗΜΑΤΟΣ-N

È necessario segnalare qualsiasi incidente grave verificatosi in relazione al dispositivo medico da noi fornito al fabbricante e all'autorità competente dello Stato membro in cui si ha sede.

All serious accidents concerning the medical device supplied by us must be reported to the manufacturer and competent authority of the member state where your registered office is located.

Il est nécessaire de signaler tout accident grave survenu et lié au dispositif médical que nous avons livré au fabricant et à l'autorité compétente de l'état membre où on a le siège social.

Es necesario informar al fabricante y a la autoridad competente del Estado miembro en el que se encuentra la sede sobre cualquier incidente grave que haya ocurrido en relación con el producto sanitario que le hemos suministrado.

É necessário notificar ao fabricante e às autoridades competentes do Estado-membro onde ele está sediado qualquer acidente grave verificado em relação ao dispositivo médico fornecido por nós.

Jeder schwere Unfall im Zusammenhang mit dem von uns gelieferten medizinischen Gerät muss unbedingt dem Hersteller und der zuständigen Behörde des Mitgliedsstaats, in dem das Gerät verwendet wird, gemeldet werden.

Orice accident grav produs, privitor la dispozitivul medical fabricat de firma noastră, trebuie semnalat producătorului și autorității competente în statul membru pe teritoriul căruia își are sediul utilizatorul.

Det är nödvändigt att meddela tillverkaren och de behöriga myndigheterna i den berörda medlemsstaten, om alla allvarliga olyckor som inträffat i samband med den medicintekniska utrustning som levererats av oss.

Należy poinformować producenta i kompetentne władze danego Kraju członkowskiego o każdym poważnym wypadku związanym z wyrobem medycznym naszej produkcji.

Σε περίπτωση που διαπιστώσετε οποιοδήποτε σοβαρό περιστατικό σε σχέση με την ιατρική συσκευή που σας παρέχουμε θα πρέπει να το αναφέρετε στον κατασκευαστή και στην αρμόδια αρχή του κράτους μέλους στο οποίο βρίσκεστε.

REF LW10206 (GIMA 27697)



Mingguang Longway Technology Co., Ltd.
No. 59 Lingji Rd., Industrial Park, Mingguang, Anhui, China
Made in China



Lotus NL B.V. Koningin Julianaplein 10, 1 e Verd, 2595AA,
The Hague, Netherlands



Gima S.p.A.
Via Marconi, 1 - 20060 Gessate (MI) Italy
gima@gimaitaly.com - export@gimaitaly.com
www.gimaitaly.com



DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE:

Somos os únicos responsáveis por declarar que os Dispositivos Médicos mencionados nesta declaração são de Classe de Baixo Risco (Classe I) e cumprem os requisitos do Regulamento Europeu 745/2017 e, quando apropriado, as normas e legislação referidas.

ANTES DE UTILIZAR:

- Verifique se a estrutura está danificada para garantir uma utilização segura do produto. (Não há rachas ou fraturas na estrutura).
- Em caso de danos, não utilize o produto e entre em contacto com o seu revendedor para obter mais instruções.
- Verifique se o produto está devidamente montado e se todos os parafusos estão seguros e bem aparafusados.
- Verifique sempre as condições de desgaste das peças mecânicas para garantir a utilização totalmente segura do produto para pessoas e objetos

PROTEÇÃO AMBIENTAL:

Se um dia achar que o seu produto precisa de ser substituído ou que já não está a funcionar, considere proteger o meio ambiente: 1) Não elimine o seu produto juntamente com o restante lixo público (este também é o significado do sinal de reciclagem mostrado).

2) Entre em contacto com as suas Autoridades Públicas e estas irão instruí-lo sobre os Centros de Reciclagem onde o seu produto deve ser eliminado.

3) A eliminação correta do seu produto ajuda na proteção do meio ambiente, bem como na reciclagem dos componentes do produto.

INFORMAÇÕES DE MANUTENÇÃO, LIMPEZA E DESINFECÇÃO:

Para garantir uma utilização segura e um padrão de higiene adequado, o utilizador deve realizar estes procedimentos antes de cada utilização.

O utilizador deve certificar-se da integridade estrutural do dispositivo e dos seus componentes. Para procedimentos de limpeza e higienização, siga os passos abaixo:

1. Devem ser usadas luvas.
2. Remova a sujidade evidente antes de proceder à desinfeção mais cuidadosa.
3. Utilize água ou detergente neutro para o procedimento de limpeza.
4. Seque com um pano seco e limpo.
5. NÃO deixe o produto molhado.
6. Não utilize produtos de limpeza químicos para limpar a estrutura. Isto pode causar danos à superfície do produto
7. Se precisar de desinfetar o produto, utilize um desinfetante comum e neutro
8. Proteja o item contra arranhões, cortes e perfurações.
9. Lubrificação: o produto foi concebido para uma manutenção mínima; no entanto, verifique a cada seis meses a lubrificação das peças móveis e mecânicas, isto garantirá uma duração ideal.

MONTAGEM:

NOTA: As ilustrações para a montagem são indicativas para facilitar a montagem. Podem haver diferenças da realidade.

Para montar as Grades na Cama:

1. Remova os parafusos com o manipulador de fixação na base dos grampos, ajuste os parafusos de fixação restantes nos terminais de acordo com a estrutura da cama, insira a placa lateral com os dois grampos na estrutura da cama, substitua os parafusos pelos manipuladores de fixação removidos anteriormente, ajuste a posição



Capacidade de peso: 75 kgs

UTILIZAÇÃO PRETENDIDA:

A grade lateral de cama é um acessório concebido para prevenir a queda accidental de uma pessoa de qualquer cama para cuidados hospitalares ou domiciliários.

Adequada para a maioria das camas metálicas e com sistema de controlo fácil, portanto, não tem de ser completamente removida para transportar o paciente de e para a cama. As grades laterais de cama foram concebidas para caber na maioria das camas graças à sua estrutura simples, que pode ser colocada na cabeceira e nos pés da cama.

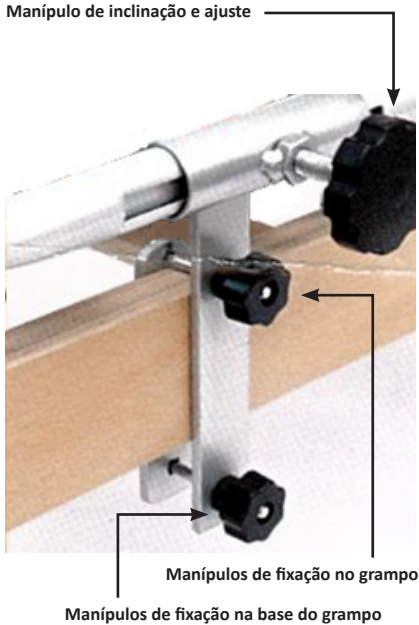
CUIDADO (!):

- Em caso de dano ou mau funcionamento do seu produto NÃO utilize o produto e entre em contacto com o representante autorizado e qualificado.
- Não utilize o produto para uma finalidade não indicada neste manual
- A LONGWAY Medical declina qualquer responsabilidade por quaisquer consequências resultantes de uma utilização incorreta deste produto e de alterações não autorizadas à estrutura do produto.
- A LONGWAY Medical reserva-se o direito de alterar as informações contidas neste documento sem aviso prévio
- Há ± 3%. Desvio para as Dimensões dos Produtos.

AVISOS GERAIS DE SEGURANÇA:

- ⚠ Caso não leia este manual de utilização, é preferível não utilizar este produto ou outra peça disponível. Caso não entenda a utilização ou as precauções, entre em contacto com o revendedor ou o técnico adequado antes de utilizar o produto, pois pode causar danos.
- ⚠ Mantenha o produto afastado de fontes de calor.
- ⚠ Guarde este documento para referência futura.
- ⚠ Tenha cuidado quando houver crianças por perto e não permita que as crianças brinquem com o produto.
- ⚠ Não exceda a carga útil máxima.
- ⚠ É sempre necessário um cuidado especial onde houver peças móveis que possam causar aprisionamento e ferimentos nos membros.
- ⚠ Não tente levantar o produto por quaisquer partes removíveis.
- ⚠ Não utilize o assento do produto para uma finalidade diferente da pretendida.
- ⚠ As grades laterais de cama não se destinam a suportar o peso total de uma pessoa.

da grade lateral em relação à cama e aperte igualmente os manípulos de fixação nos terminais (como mostrado na figura).



2. Os manípulos de inclinação e ajuste permitem, ao desapertá-los, o movimento da grade lateral em direção aos pés ou à cabeça do paciente dentro do alcance permitido pelas ranhuras. No final do ajuste os manípulos devem ser apertados novamente.

3. Se os manípulos de inclinação e ajuste forem desapertados até as ranhuras ficarem completamente soltas, a lateral pode ser dobrada 180°, permitindo qualquer tipo de manobra na cama ou no paciente. No final das manobras a lateral deve ser recolocada na posição e os manípulos devem ser novamente apertados.

GARANTIA:








O produto está garantido pelo período de 1 (um) ano a partir da data de compra.

A garantia aplica-se a defeitos de fábrica e NÃO se aplica a danos resultantes de má utilização, manutenção insuficiente, modificação, utilização excessiva ou incumprimento das instruções de operação do produto.

Também NÃO se aplica às peças, que podem desgastar-se com a utilização ou ao longo do tempo. Não estão cobertos pela garantia os danos ou defeitos causados por desastres naturais, manutenção ou reparação não autorizada, problemas de fornecimento de energia (quando aplicável) e por empresas de transporte.


Nenhum serviço ou sobresselente é aplicado a menos que tenha sido inspecionado por um departamento de serviço autorizado ou pelo fabricante do produto. Os custos do envio de bens na garantia devem ser pagos pelo utilizador-cliente final ou pelo revendedor.

LEGENDA DOS SÍMBOLOS

	Fabricante
	Data de fabrico
	Código produto
	Número de lote
	Representante autorizado na União Europeia
	Cuidado: leia as instruções (avisos) cuidadosamente
	Consulte as instruções de uso
	Dispositivo médico em conformidade com a regulamentação (UE) 2017/745
	Dispositivo médico
	Identificador exclusivo do dispositivo
	Disposição REEE
	Importado por

CONDIÇÕES DE GARANTIA GIMA

Aplica-se a garantia B2B padrão GIMA de 12 meses.

 **Eliminação:** O produto não deve ser eliminado junto com outros detritos domésticos. Os utilizadores devem levar os aparelhos a serem eliminados junto do pontos de recolha indicados para a re-ciclagem dos aparelhos elétricos e eletrónicos.